

V

(Nuomonės)

TEISINĖS PROCEDŪROS

TEISINGUMO TEISMAS

2012 m. kovo 29 d. Teisingumo Teismo (antroji kolegija) sprendimas byloje Europos Komisija prieš Lenkijos Respubliką, Vengriją, Lietuvos Respubliką, Slovakijos Respubliką, Jungtinę Didžiosios Britanijos ir Šiaurės Airijos Karalystę

(Byla C-504/09 P) ⁽¹⁾

(Apeliacinis skundas — Aplinka — Direktyva 2003/87/EB — Šiltnamio efektą sukeliančių dujų apyvartinių taršos leidimų prekybos sistema — Lenkijos Respublikos nacionalinis apyvartinių taršos leidimų paskirstymo planas 2008–2012 metams — Direktyvos 2003/87 9 straipsnio 1 ir 3 dalys bei 11 straipsnio 2 dalis — Atitinkama Komisijos ir valstybių narių kompetencija — Vienodas požiūris)

(2012/C 151/02)

Proceso kalba: lenkų

Šalys

Apeliantė: Europos Komisija, atstovaujama E. Kružíková ir K. Herrmann

Komisijos pusėje įstojusi į bylą šalis: Danijos Karalystė, atstovaujama C. Vang

Kitos proceso šalys: Lenkijos Respublika, atstovaujama M. Szpunar, M. Nowacki ir B. Majczyna, Vengrija, Lietuvos Respublika, Slovakijos Respublika, Jungtinė Didžiosios Britanijos ir Šiaurės Airijos Karalystė, atstovaujama H. Walker ir baristerio J. Maurici

Lenkijos Respublikos pusėje įstojusios į bylą šalys: Čekijos Respublika, atstovaujama M. Smolek ir D. Hadroušek, Rumunija, atstovaujama patarėjų V. Angelescu ir A. Cazacioc

Dalykas

Apeliacinis skundas dėl 2009 m. rugsėjo 23 d. Pirmosios instancijos teismo (antroji kolegija) sprendimo *Lenkija prieš Komisiją* (T-183/07), kuriuo šis teismas panaikino 2007 m. kovo 26 d. Komisijos sprendimą C(2007) 1295 galutinis dėl nacionalinio šiltnamio efektą sukeliančių dujų emisijos leidimų paskirstymo plano, kurį 2008–2012 metų laikotarpiui Lenkijos Respublika pateikė pagal 2003 m. spalio 13 d. Europos Parlamento ir Tarybos direktyvą 2003/87/EB, nustatančią šiltnamio efektą

sukeliančių dujų emisijos leidimų sistemą Bendrijoje ir iš dalies keičiančią Tarybos direktyvą 96/61/EB (OL L 275, p. 32; 2004 m. specialusis leidimas lietuvių k., 15 sk., 7 t., p. 631) — *Ne ultra petita* principas — Teisminės kontrolės ribos — Bendrojo Teismo procedūros reglamento 48 straipsnio 2 dalies pažeidimas — Neteisingas SESV 296 straipsnio, Direktyvos 2003/87/EB 9 straipsnio 3 dalies ir Komisijos sprendimo C(2007) 1295 galutinis 1 straipsnio 1 dalies, 2 straipsnio 1 dalies ir 3 straipsnio 1 dalies išaiškinimas.

Rezoliucinė dalis

1. Atmesti apeliacinį skundą.
2. Priteisti iš Europos Komisijos bylinėjimosi išlaidas.
3. Čekijos Respublika, Danijos Karalystė, Rumunija ir Jungtinė Didžiosios Britanijos ir Šiaurės Airijos Karalystė padengia savo bylinėjimosi išlaidas.

⁽¹⁾ OL C 51, 2010 2 27.

2012 m. kovo 29 d. Teisingumo Teismo (antroji kolegija) sprendimas byloje Europos Komisija prieš Estijos Respubliką, Lietuvos Respubliką, Slovakijos Respubliką, Jungtinę Didžiosios Britanijos ir Šiaurės Airijos Karalystę

(Byla C-505/09 P) ⁽¹⁾

(Apeliacinis skundas — Aplinka — Direktyva 2003/87/EB — Šiltnamio efektą sukeliančių dujų apyvartinių taršos leidimų prekybos sistema — Estijos Respublikos nacionalinis apyvartinių taršos leidimų paskirstymo planas 2008–2012 metams — Atitinkama Komisijos ir valstybių narių kompetencija — Direktyvos 2003/87 9 straipsnio 1 ir 3 dalys ir 11 straipsnio 2 dalis — Vienodas požiūris — Gero administravimo principas)

(2012/C 151/03)

Proceso kalba: estų

Šalys

Apeliantė: Europos Komisija, atstovaujama E. Kružíková, E. Randvere ir E. White